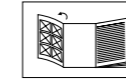
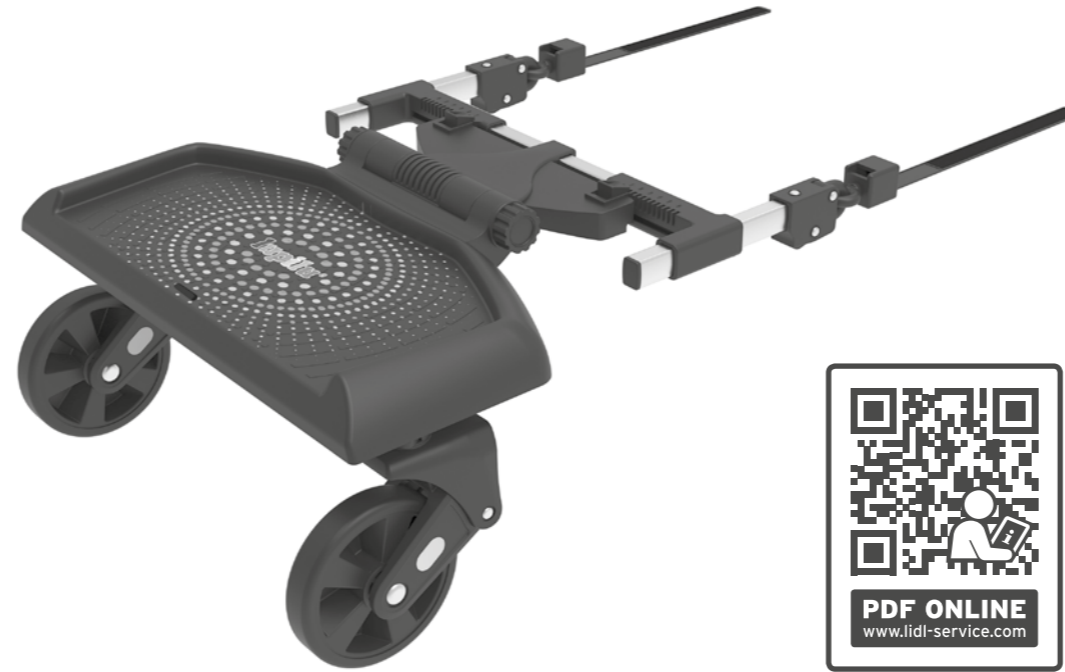


lupilu®



GB IE NI

Before reading, fold out the illustration page and get to know all of the functions of your unit.

DK

Klap siden med illustrationerne op inden du læser dem og gør dig efterfølgende fortrolig med alle apparatets funktioner.

FR BE

Dépliez la page avec les illustrations avant la lecture et informez-vous ensuite au sujet des fonctions de l'appareil.

NL BE

Klap voor het lezen de pagina met de afbeeldingen open en maak u vervolgens vertrouwd met alle functies van het apparaat.

DE AT CH

Klappen Sie vor dem Lesen die Seite mit den Abbildungen aus und machen Sie sich anschließend mit allen Funktionen des Artikels vertraut.

KIDS' HOP-ON STROLLER PLATFORM

GB IE NI

KIDS' HOP-ON STROLLER PLATFORM

Instructions for use

FR BE

MARCHEPIED POUR POUSSETTE

Notice d'utilisation

DE AT CH

KINDERWAGEN-MITFAHRBRETT

Gebrauchsanweisung

DK

STÅBRÆT TIL BARNEVOGN TIL TRANSPORT AF STØRRE BØRN

Brugervejledning

NL BE

MEERIJDPLANKJE

VOOR KINDERWAGENS

Gebruiksaanwijzing

GB/IE/NI	Usage and safety information	Page	8
DK	Brugs- og sikkerhedsanvisninger	Side	11
FR/BE	Consignes d'utilisation et de sécurité	Page	14
NL/BE	Gebruiks- en veiligheidstips	Pagina	18
DE/AT/CH	Gebrauchs- und Sicherheitshinweise	Seite	21

DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GMBH

Wragekamp 6 • DE-22397 Hamburg
GERMANY



Delta-Sport-Nr.: MB-6528

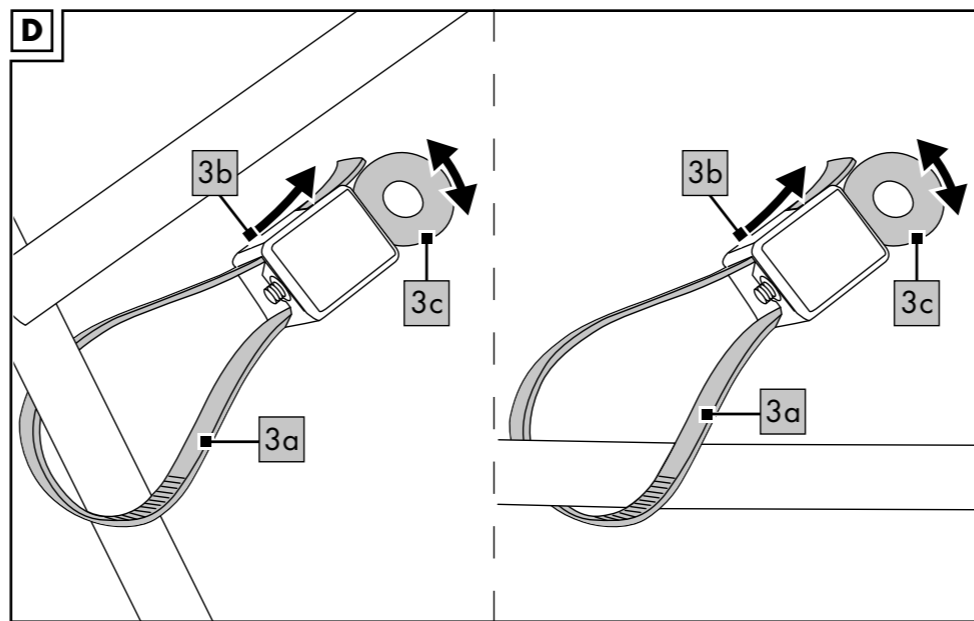
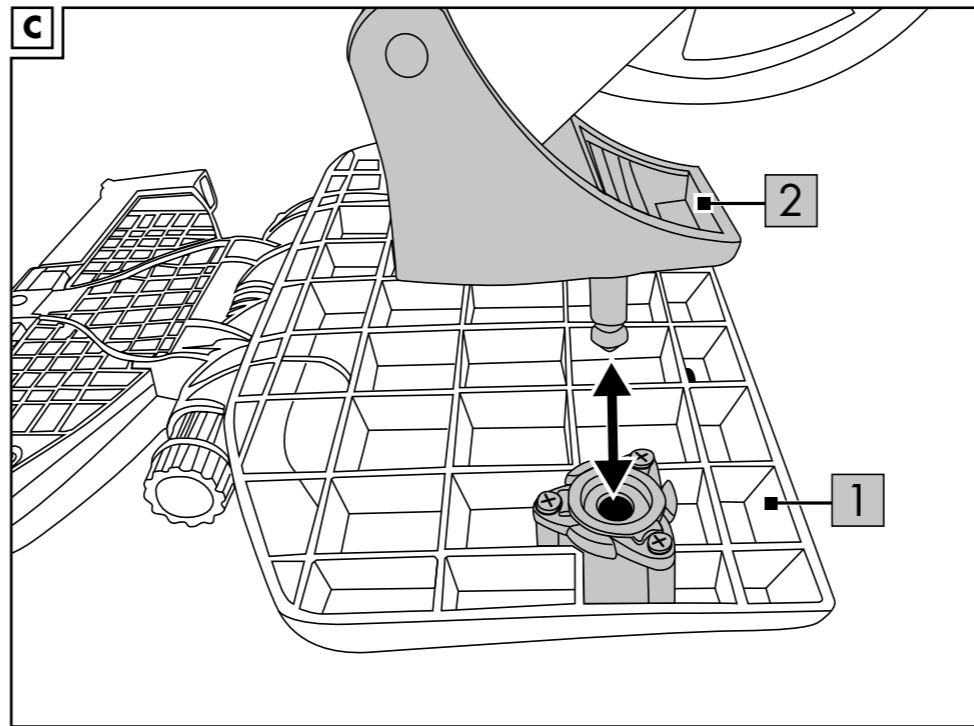
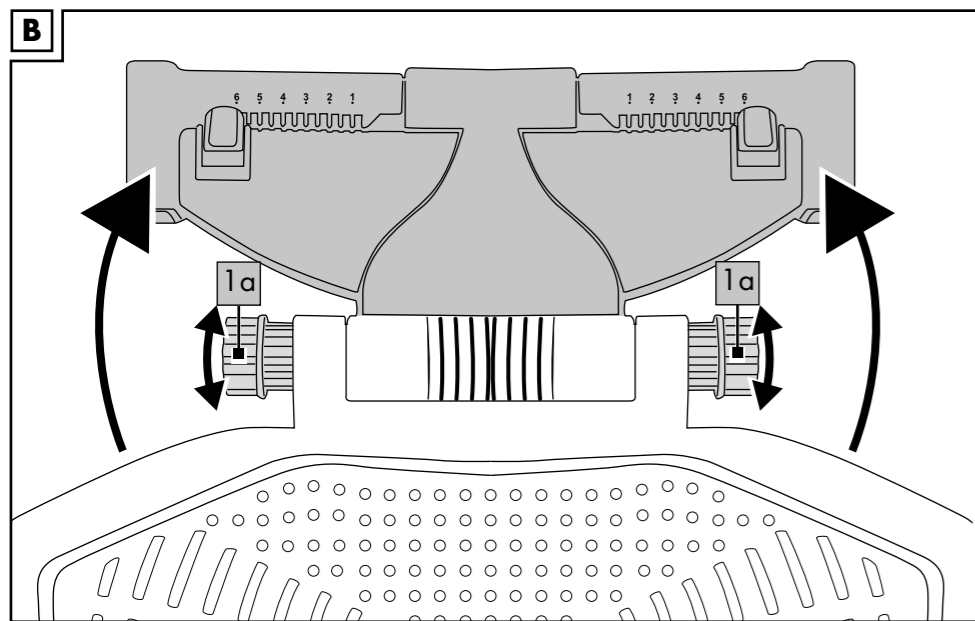
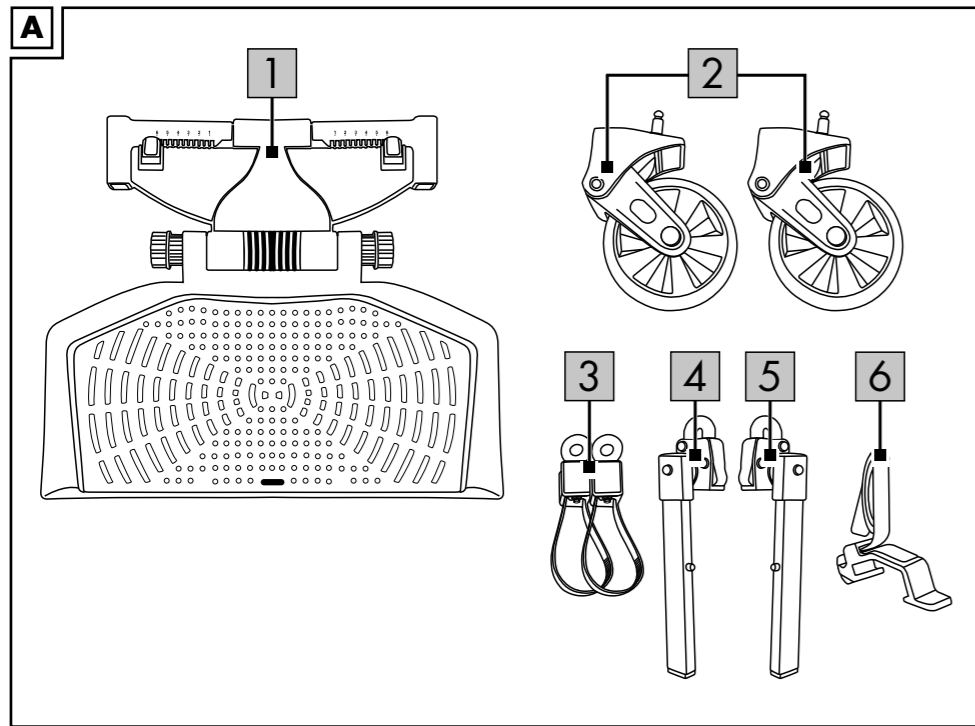
IAN 316644

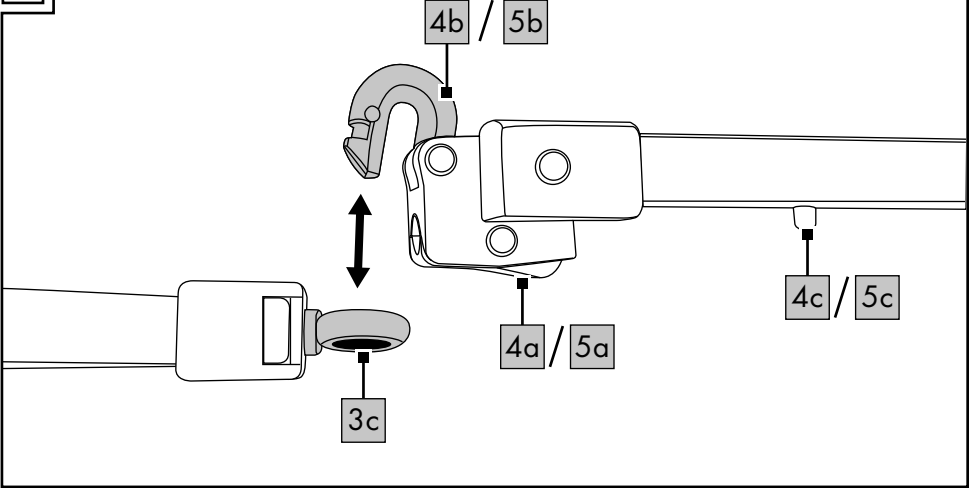
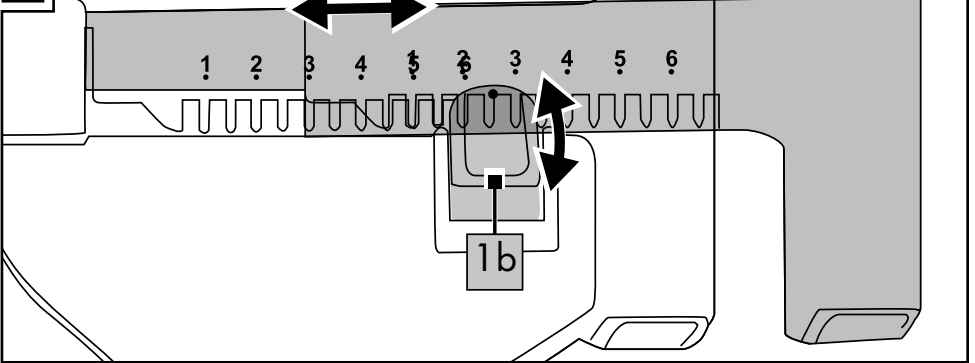
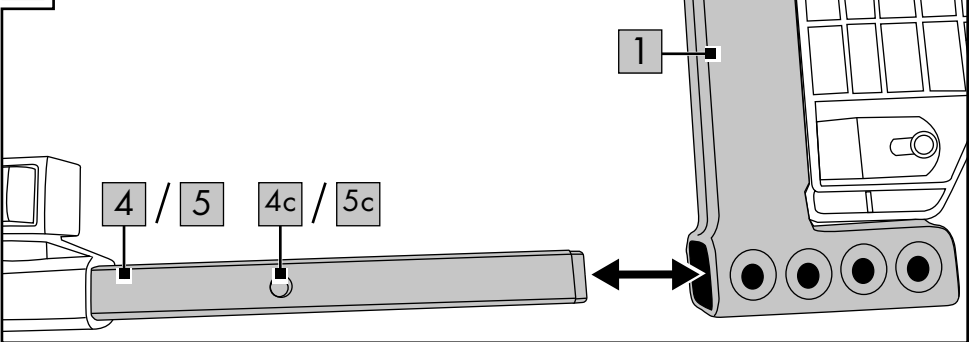
6 D

IAN 316644

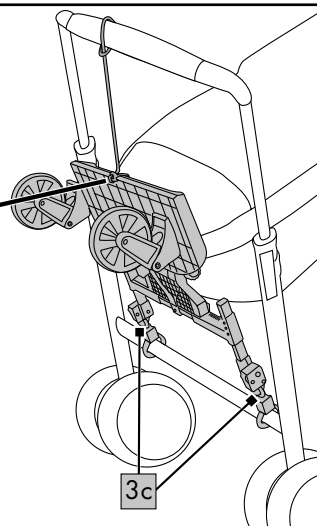
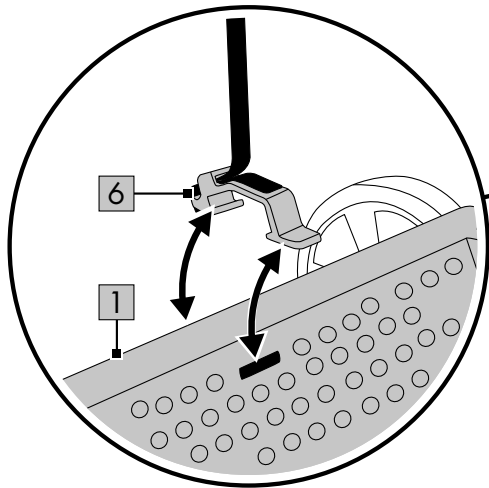
GB IE NI DK FR
BE NL DE AT CH

05.08.2019 / AM 9:07



E**F****G**

H



Congratulations!

You have chosen to purchase a high-quality product. Familiarise yourself with the product before using it for the first time.



Read the following instructions for use carefully.

Use the product only as described and only for the given areas of application. Store these instructions for use carefully. When passing the product on to third parties, please also hand over all accompanying documents.

Package contents (Fig. A)

- 1 x buggy board (1)
- 2 x castor (2)
- 2 x coupling (3)
- 1 x extension (4)
- 1 x extension (5)
- 1 x string with hook (6)
- 1 x instructions for use

Technical data



Max. user weight: 20kg



Date of manufacture (month/year):
05/2019

Intended use

This product is solely intended as a buggy board for a child 2 years of age or older with a max. weight of 20kg.

The product is suitable for attaching to a commercially available pram and buggy model.

The product is intended for private use only.

Safety information



Life-threatening hazard!

- Never leave children unattended with the packaging materials. There is a suffocation hazard.



Risk of injury!

- Note the changed characteristics such as centre of mass, stability and driving behaviour of the pram/buggy when the product is mounted on the pram/buggy.

- Usage of the product is only permissible if an adult is holding onto the push handle.
- Usage of the product is only permissible if a child is in the transport buggy.
- Any brake on the pram/buggy may never be impaired by the product. The brake must be freely accessible.
- Children may only stand on the product when in use.
- Children who use the product must hold tightly onto the push handle of the pram/buggy.
- Do not make any changes to the product that compromise safety.
- Make sure that all parts are undamaged and properly fitted. Incorrect assembly may result in injury. Damaged parts can affect safety and function of the product.
- Check the product for damage or wear before each use. Check that all screws are tight before each use!
Only use the product if it is in perfect condition! Do not use the product if it is visibly damaged or if you suspect it is damaged!
- Use the product for its intended purpose only.
- The product may only be used under adult supervision and should not be used as a toy.
- Never leave children unattended.
- The product is not suitable for transporting other items.

Assembly

1. Folding out the product (Fig. B)

The product is delivered folded up. Proceed as follows to fold it out:

1. Unscrew the holders (1a).
2. Fold the front part of the product forward.
3. Refasten the holders.

Note: first align the buggy board horizontally. Set the correct angle for connecting with the pram/buggy.

2. Wheel assembly (Fig. C)

1. Turn the product (1) around so that the underside is facing upward.
2. Insert the wheels (2) into the openings until they lock tightly.

Note: the wheels must audibly lock.

3. Coupling assembly (Fig. D)

WARNING! If you fasten the couplings onto a vertical brace, make sure that other cross-braces or fasteners are above it in order to prevent the product from sliding upward. Horizontal braces are suitable for optimal placement of the product.

1. Set the plastic strap (3a) around the frame of the pram/buggy.
2. Insert the end of the plastic strap through the opening of the clasp (3b).
3. Tighten the coupling by turning the coupling screw (3c).

Note: make sure that the pram/buggy can be folded together without difficulty. Otherwise mount the couplings at another spot.

4. Fasten the other coupling in the same way.

Important! The couplings must be firmly attached to the frame so that there is no room for movement and they do not move.

4. Connecting the coupling (Fig. E)

1. Press the flip switch (4a)/(5a) of the extension (4)/(5) to open the clasp.
2. Connect the hook (4b)/(5b) with the coupling screw (3c).
3. Press the hook back into the clasp.

Note: when connecting the hook make sure that the blocking pin (4c)/(5c) of the extension is pointing downward.

5. Setting the width (Fig. F)

1. Loosen by pulling the latch (1b) on the front part of the product.
2. Pull the sides of the product to the desired width.
3. Let the latch lock tightly and audibly.

6. Setting the length/connecting the product (Fig. G)

1. Push the extensions (4)/(5) into the sides of the buggy board.
2. Audibly lock the blocking pins (4c)/(5c) into one of the holes.

Note: the product has four holes on the underside for setting the length.

Set the product as close to the pram/buggy as possible so that the child can stand comfortably and hold onto the push handle.

7. Tilting up during non-use and for better accessibility of the locking brake (Fig. H)

If the product is not in use and for easier access to the locking brake, you are able to tilt it up:

1. Loosen the coupling screw (3c) if necessary.
2. Fold the standing surface of the product upward.
3. Connect the hook (6) to the edge of the standing surface and fasten the string on the push handle of the pram/buggy.

Important! Always remove the string with the hook (6) when the pram/buggy is not in use.

Disassembly

Important! Do not fold up the pram/buggy with the product attached.

Proceed as follows to remove the product from the pram/buggy:

1. Push the flip switch (4a)/(5a) of the extensions (4)/(5).
2. Pull the hooks (4b)/(5b) from the coupling screws (3c) and remove the buggy board (1).
3. Leave the couplings on the frame.

Storage, cleaning

When not in use, always store the product clean and dry at room temperature.

Clean only with water and wipe dry afterwards with a cloth.

IMPORTANT! Never clean the product with harsh cleaning agents.

Disposal

Dispose of the article and the packaging materials in accordance with current local regulations.

Packaging materials such as foil bags are not suitable to be given to children. Keep the packaging materials out of the reach of children.



Dispose of the products and the packaging in an environmentally friendly manner.



The recycling code is used to identify various materials for recycling. The code consists of the recycling symbol - which is meant to reflect the recycling cycle - and a number which identifies the material.

Notes on the guarantee and service handling

The product was produced with great care and under constant supervision. You receive a three-year warranty for this product from the date of purchase. Please retain your receipt.

The warranty applies only to material and workmanship and does not apply to misuse or improper handling. Your statutory rights, especially the warranty rights, are not affected by this warranty.

With regard to complaints, please contact the following service hotline or contact us by e-mail.

Our service employees will advise as to the subsequent procedure as quickly as possible. We will be personally available to discuss the situation with you.

Any repairs under the warranty, statutory guarantees or through goodwill do not extend the warranty period. This also applies to replaced and repaired parts. Repairs after the warranty are subject to a charge.

IAN: 316644

GB Service Great Britain
Tel.: 0800 404 7657
E-Mail: deltasport@lidl.co.uk

IE Service Ireland

NI Tel.: 1890 930 034
(0,08 EUR/Min., (peak))
(0,06 EUR/Min., (off peak))
E-Mail: deltasport@lidl.ie

Hjertelig tillykke!

Du har valgt at købe et kvalitetsprodukt. Lær produktet at kende, inden du bruger det første gang.



Det gør du ved at læse nedenstående brugervejledning omhyggeligt.

Brug kun produktet som beskrevet og til de angivne anvendelsesområder. Opbevar denne brugervejledning et sikkert sted. Udlever også alle dokumenter, hvis produktet videregives til en tredjepart.

Leveringsomfang (fig. A)

- 1 x ståbræt (1)
- 2 x hjul (2)
- 2 x forbindelsesstrop (3)
- 1 x forlængerrør (4)
- 1 x forlængerrør (5)
- 1 x snor med krog (6)
- 1 x brugervejledning

Tekniske data



Maks. brugervægt: 20 kg



Fremstillingsdato (måned/år):
05/2019

Bestemmelsesmæssig brug

Dette produkt er udelukkende beregnet til brug som ståbræt for et barn fra 2 år med en maks. vægt på 20 kg.

Produktet egner sig til montering på almindelige barne- og klapvogne.

Produktet er kun beregnet til privat brug.

Sikkerhedsanvisninger



Livsfare!

- Lad aldrig børn være alene med emballagematerialet. Der er kvælningsfare.



Fare for kvæstelser!

- Bemærk, at barnevognens/klapvognens egenskaber såsom tyngdepunkt og stabilitet og køreegenskaber ændrer sig, når produktet er monteret på barnevognen/klapvognen.
- Det er kun tilladt at anvende produktet, når en voksen holder fast i håndtaget.

- Det er kun tilladt at anvende produktet, når der er et barn i vognen.
- Produktet må under ingen omstændigheder påvirke funktionen af en evt. bremse på barnevognen/klapvognen. Bremsen skal være frit tilgængelig.
- Børn må kun medbringes stående på produktet.
- Børn, der bruger produktet, skal holde fast i håndtaget på barnevognen/klapvognen.
- Foretag ingen ændringer på produktet, der kan påvirke sikkerheden.
- Kontroller, at alle dele er ubeskadigede og monteret korrekt. Ved forkert montering er der fare for kvæstelser. Beskadigede dele kan påvirke sikkerhed og funktion.
- Kontroller produktet for beskadigelser eller slid før hver brug. Kontroller inden hver brug, at alle skrueforbindelser sidder fast!
Produktet må kun anvendes i fejlfri stand! Anvend ikke produktet med synlige og formodede skader!
- Produktet må kun anvendes til det tilsigtede formål.
- Produktet må kun anvendes under opsyn af voksne og er ikke beregnet til brug som legetøj.
- Lad aldrig børn være uden opsyn.
- Produktet er uegnet til transport af andre genstande.

Montering

1. Udklapning af produktet (fig. B)

Produktet leveres sammenklappet. Gå frem som følger for at klappe det ud:

1. Skru låseanordningerne (1a) fra hinanden.
2. Klap den forreste del af produktet fremad.
3. Stram låseanordningerne igen.

Bemærk: Juster ståbrættet, så det er vandret. Indstil om nødvendigt den korrekte vinkel på forbindelsen til barnevognen/klapvognen.

2. Montering af hjul (fig. C)

1. Vend produktet (1) om, så undersiden vender opad.
2. Stik hjulene (2) ind i åbningerne, til de går i hak.

Bemærk: Hjulene skal gå i hak med et tydeligt klik.

3. Montering af forbindelsesstrop (fig. D)

ADVARSEL! Hvis du skal fastgøre forbindelsesstropperne på en lodret stang, skal du sørge for, at der er en tværstang eller andre fastgøringer over dem, så produktet ikke kan glide op. Vandrette stænger egner sig bedst til optimal placering af produktet.

1. Læg kunststofremmen (3a) omkring stellet på barnevognen/klapvognen.
2. Før enden af kunststofremmen igennem åbningen i spændet (3b).
3. Stram forbindelsesstroppen ved at dreje på skruen (3c).

Bemærk: Sørg for, at barnevognen/klapvognen kan klappes sammen uden forhindringer. Ellers skal du montere forbindelsesstropperne et andet sted.

4. Fastgør den anden forbindelsesstrop på samme måde.

Vigtigt! Forbindelsesstropperne skal sidde stramt ind mod stellet, så der ikke er noget spillerum, og de ikke kan bevæge sig.

4. Montering på forbindelsesstrop (fig. E)

1. Tryk på vippekontakten (4a)/(5a) på forlængerrøret (4)/(5) for at åbne låseanordningen.
2. Forbind krogen (4b)/(5b) med forbindelsesskruen (3c).
3. Tryk krogen tilbage i låseanordningen.

Bemærk: Når krogen sættes i, skal du være opmærksom på, at låsestiften (4c)/(5c) på forlængerrøret vender ned mod jorden.

5. Indstilling af bredde (fig. F)

1. Løsn låseanordningen (1b) forrest på produktet ved at trække i den.
2. Træk siderne af produktet ud til den ønskede bredde.
3. Lad låseanordningen gå i hak med et klik.

6. Indstilling af længde/montering af produkt (fig. G)

1. Skub forlængerrørene (4)/(5) ind i siderne på ståbrættet.
2. Lad låsestifterne (4c)/(5c) gå i hak i et af hullerne.

Bemærk: Produktet er udstyret med fire huller på undersiden til justering af længden.

Indstil produktet til at være så tæt på barnevognen/klapvognen som muligt, men ikke nærmere, end at barnet står bekvemt og kan holde fast i håndtaget.

7. Opklapning efter brug for bedre adgang til parkeringsbremsen (fig. H)

Hvis produktet ikke er i brug og for at have lettere adgang til parkeringsbremsen, har du mulighed for at klappe det op:

1. Løsn forbindelsesstroppen ved at dreje på skruen (3c).
2. Klap produktets ståflade opad.
3. Sæt krogen (6) fast i kanten af ståfladen, og fastgør snoren på barnevognens/klapvognenes håndtag.

Vigtigt! Fjern altid snoren med krog (6), når barnevognen/klapvognen ikke er i brug.

Afmontering

Vigtigt! Klap ikke barnevognen/klapvognen sammen med produktet sat på.

Gå frem som følger for at fjerne produktet fra barnevognen/klapvognen:

1. Tryk på vippekontakten (4a)/(5a) på forlængerrørene (4)/(5).
2. Træk krogene (4b)/(5b) ud af forbindelsesskruerne (3c), og fjern ståbrættet (1).
3. Lad forbindelsesstropperne sidde på stellet.

Opbevaring, rengøring

Opbevar altid artiklen tør og ren ved stuetemperatur, når den ikke er i brug.

Rengør kun med vand, og tør efter med et viskestykke.

VIGTIGT! Må aldrig rengøres med skrappe rengøringsmidler.

Henvisninger vedr. bortskaffelse

Bortskaf artikel og emballage i overensstemmelse med lokalt gældende forskrifter. Emballagematerialer som f.eks. plastposer hører ikke hjemme i børnehænder. Opbevar emballagen utilgængeligt for børn.



Bortskaf produkter og emballage miljørigtigt.



Genbrugskoden anvendes til mærkning af forskellige materialer med henblik på genvinding. Koden består af genbrugssymbolet – som afspejler genvindingskredsløbet – og et nummer, der kendetegner materialet.

Oplysninger om garanti og servicehåndtering

Produktet er fremstillet med største omhu og under vedvarende kontrol. Der ydes en garanti på tre år fra købsdatoen på dette produkt.

Opbevar venligst kvitteringen fra købet.

Garantien gælder kun for materiale- og fabriktionsfejl og bortfalder ved misbrug eller u hensigtsmæssig anvendelse. Deres lovpligtige rettigheder, særligt garantikrav, begrænses ikke af denne garanti.

Ved eventuelle klager bedes du henvende dig til nedenstående service-hotline eller tage kontakt til os via e-mail. Medarbejderne i vores kundetjeneste vil så aftale den videre fremgangsmåde med dig. Vi vil under alle omstændigheder rådgive dig personlig.

Garantiperioden forlænges ikke ved eventuelle reparationer inden for garantien eller ved kulance. Dette gælder også for udskiftede og reparerede dele. Efter udløb af garantien er forefaldende reparationer forbundet med omkostninger.

IAN: 316644



Service Danmark

Tel.: 32 710005

E-Mail: deltasport@lidl.dk

Félicitations ! Vous venez d'acquérir un article de grande qualité. Avant la première utilisation, familiarisez-vous avec l'article.

 **Pour cela, veuillez lire attentivement la notice d'utilisation suivante.**

Utilisez l'article uniquement comme indiqué et pour les domaines d'utilisation mentionnés. Conservez bien cette notice d'utilisation. Si vous cédez l'article à un tiers, veillez à lui remettre l'ensemble de la documentation.

Étendue de la livraison (fig. A)

- 1 planche de poussette (1)
- 2 rouleaux (2)
- 2 raccords (3)
- 1 rallonge (4)
- 1 rallonge (5)
- 1 cordon avec crochet (6)
- 1 notice d'utilisation

Caractéristiques techniques



Poids maximal de l'utilisation : 20 kg



Date de fabrication (mois/année) : 05/2019

Utilisation conforme à sa destination

Cet article n'est destiné qu'à être utilisé comme planche de poussette pour un enfant de 2 ans avec un poids maximal de 20 kg. L'article peut être fixé sur les modèles standard de voitures d'enfant/poussettes. L'article est uniquement destiné à un usage privé.

Montage

1. Ouverture de l'article (fig. B)

L'article est livré plié. Pour le déplier, procédez comme suit :

1. Démontez les fusibles (1a).
2. Repliez la partie avant de l'article vers l'avant.
3. Replacez les fusibles.

Remarque : alignez d'abord la planche de poussette sur le sens horizontal. Si nécessaire, ajustez l'angle correct lors de la connexion à la voiture d'enfant/poussette.

2. Montage des roues (fig. C)

1. Tournez l'article (1) de sorte que la face du dessous soit dirigée vers le haut.
2. Insérez les roues (2) dans les ouvertures jusqu'à ce qu'elles s'engagent fermement.

Remarque : les roues doivent s'engager de manière audible.

3. Montage du raccord (fig. D)

ATTENTION ! Si vous fixez les raccords à une entretoise verticale, assurez-vous qu'il y a d'autres entretoises ou attaches au-dessus pour éviter que l'article ne glisse vers le haut. Les entretoises horizontales sont appropriées pour un ajustement optimal de l'article.

1. Placez la courroie en plastique (3a) autour du cadre de la voiture d'enfant/poussette.
2. Passez l'extrémité de la courroie en plastique par l'ouverture de l'attache (3b).
3. Serrez le raccord en tournant la vis d'accouplement (3c).

Remarque : veillez à ce que la voiture d'enfant/poussette puisse être repliée sans obstacles. Sinon, montez les raccords à un autre endroit.

4. Fixez l'autre raccord de la même manière.

Important ! Les raccords doivent être solidement appuyés contre le châssis afin qu'il n'y ait pas d'espace libre et qu'ils ne bougent pas.

4. Connexion du raccord (fig. E)

1. Appuyez sur l'interrupteur à bascule (4a)/(5a) de la rallonge (4)/(5) pour ouvrir la fermeture.
2. Raccordez le crochet (4b)/(5b) avec la vis d'accouplement (3c).
3. Repoussez le crochet dans la fermeture.

Remarque : lors de l'accrochage, veillez à ce que la goupille de verrouillage (4c)/(5c) de la rallonge soit orientée vers le sol.

5. Réglage de la largeur (fig. F)

1. Déverrouillez le dispositif de blocage (1b) de la partie avant de l'article en tirant dessus.
2. Faites glisser les côtés de l'article à la largeur désirée.
3. Laissez le dispositif de blocage s'enclencher fermement et de façon audible.

6. Réglage de la longueur/Raccorde-ment de l'article (fig. G)

1. Poussez les rallonges (4)/(5) dans les côtés de la planche de poussette.
2. Laissez les goupilles de verrouillage (4c)/(5c) s'engager de manière audible dans l'un des trous.

Remarque : l'article dispose de quatre trous sur la face inférieure pour le réglage de la longueur. Ajustez l'article aussi près que possible de la voiture d'enfant/poussette, mais aussi pour que l'enfant puisse se tenir debout confortablement et se tenir sur la tirette.

7. Repliez l'article lorsqu'il n'est pas utilisé et pour une meilleure accessibilité du frein de stationnement (fig. H)

En cas de non-utilisation de l'article et d'accès facilité au frein de stationnement, vous avez la possibilité de le replier vers le haut :

1. Si nécessaire, desserrez les vis d'accouplement (3c).
2. Relevez la surface de positionnement de l'article.
3. Accrochez le crochet (6) sur le bord de la surface de positionnement et fixez le cordon à la tirette de la voiture d'enfant/poussette.

Important ! Retirez toujours le cordon avec crochet (6) de la voiture d'enfant/poussette lorsqu'il n'est pas utilisé.

Démontage

Important ! Ne pliez pas la voiture d'enfant/poussette avec l'article intégré.

Pour retirer l'article de la voiture d'enfant/poussette, procédez comme suit :

1. Appuyez sur l'interrupteur à bascule (4a)/(5a) des rallonges (4)/(5).
2. Retirez les crochets (4b)/(5b) des vis d'accouplement (3c) et retirez la planche de poussette (1).
3. Laissez les raccords sur le cadre.

Stockage, nettoyage

Lorsque vous n'utilisez pas l'article, rangez-le toujours dans un endroit sec et propre à une température ambiante.

Nettoyez uniquement avec de l'eau puis essuyez avec un chiffon de nettoyage.

IMPORTANT ! Ne jamais laver avec des produits de nettoyage agressifs.

Mise au rebut

Éliminez l'article et les matériaux d'emballage conformément aux réglementations locales en vigueur. Les enfants n'ont pas à manipuler les matériaux d'emballage tels que les sacs en plastique. Tenez le matériel d'emballage hors de portée des enfants.



Ce produit est recyclable. Il est soumis à la responsabilité élargie du fabricant et est collecté séparément.



Éliminez l'article et l'emballage dans le respect de l'environnement.



Le code de recyclage est utilisé pour identifier les différents matériaux à retourner dans le cycle de recyclage. Le code se compose du symbole de recyclage – qui est destiné à refléter le cycle de recyclage – et d'un numéro qui identifie le matériau.

Indications concernant la garantie et le service après-vente

Le produit a été fabriqué avec le plus grand soin et sous un contrôle permanent. Vous avez sur ce produit une garantie de trois ans à partir de la date d'achat. Conservez le ticket de caisse.

La garantie est uniquement valable pour les défauts de matériaux et de fabrication, elle perd sa validité en cas de maniement incorrect ou non conforme.

Vos droits légaux, tout particulièrement les droits relatifs à la garantie, ne sont pas limités par cette garantie. En cas d'éventuelles réclamations, veuillez vous adresser à la hotline de garantie indiquée ci-dessous ou nous contacter par e-mail. Nos employés du service client vous indiqueront la marche à suivre le plus rapidement possible. Nous vous renseignerons personnellement dans tous les cas. La période de garantie n'est pas prolongée par d'éventuelles réparations sous la garantie, les garanties implicites ou le remboursement.

Ceci s'applique également aux pièces remplacées et réparées. Les réparations nécessaires sont à la charge de l'acheteur à la fin de la période de garantie.

Article L217-16 du Code de la consommation

Lorsque l'acheteur demande au vendeur, pendant le cours de la garantie commerciale qui lui a été consentie lors de l'acquisition ou de la réparation d'un bien meuble, une remise en état couverte par la garantie, toute période d'immobilisation d'au moins sept jours vient s'ajouter à la durée de la garantie qui restait à courir. Cette période court à compter de la demande d'intervention de l'acheteur ou de la mise à disposition pour réparation du bien en cause, si cette mise à disposition est postérieure à la demande d'intervention.

Indépendamment de la garantie commerciale souscrite, le vendeur reste tenu des défauts de conformité du bien et des vices rédhibitoires dans les conditions prévues aux articles L217-4 à L217-13 du Code de la consommation et aux articles 1641 à 1648 et 2232 du Code Civil.

Article L217-4 du Code de la consommation

Le vendeur livre un bien conforme au contrat et répond des défauts de conformité existant lors de la délivrance.

Il répond également des défauts de conformité résultant de l'emballage, des instructions de montage ou de l'installation lorsque celle-ci a été mise à sa charge par le contrat ou a été réalisée sous sa responsabilité.

Article L217-5 du Code de la consommation

Le bien est conforme au contrat :

1° S'il est propre à l'usage habituellement attendu d'un bien semblable et, le cas échéant :

- s'il correspond à la description donnée par le vendeur et posséder les qualités que celui-ci a présentées à l'acheteur sous forme d'échantillon ou de modèle ;
- s'il présente les qualités qu'un acheteur peut légitimement attendre eu égard aux déclarations publiques faites par le vendeur, par le producteur ou par son représentant, notamment dans la publicité ou l'étiquetage ;

2° Ou s'il présente les caractéristiques définies d'un commun accord par les parties ou être propre à tout usage spécial recherché par l'acheteur, porté à la connaissance du vendeur et que ce dernier a accepté.

Article L217-12 du Code de la consommation

L'action résultant du défaut de conformité se prescrit par deux ans à compter de la délivrance du bien.

Article 1641 du Code civil

Le vendeur est tenu de la garantie à raison des défauts cachés de la chose vendue qui la rendent impropre à l'usage auquel on la destine, ou qui diminuent tellement cet usage que l'acheteur ne l'aurait pas acquise, ou n'en aurait donné qu'un moindre prix, s'il les avait connus.

Article 1648 1er alinéa du Code civil

L'action résultant des vices rédhibitoires doit être intentée par l'acquéreur dans un délai de deux ans à compter de la découverte du vice.

Les pièces détachées indispensables à l'utilisation du produit sont disponibles pendant la durée de la garantie du produit.

IAN : 316644

 Service Belgique

Tel. : 070 270 171 (0,15 EUR/Min.)

E-Mail : deltasport@lidl.be

Gefeliciteerd! Met uw aankoop hebt u voor een hoogwaardig artikel gekozen. Zorg ervoor dat u voor het eerste gebruik met het artikel vertrouwd raakt.



Lees hiervoor de volgende gebruiksaanwijzing zorgvuldig door.

Gebruik het artikel alleen zoals omschreven en voor het aangegeven doel. Bewaar deze gebruiksaanwijzing goed. Geef alle documenten mee als u het artikel aan iemand anders geeft.

Leveringsomvang (afb. A)

- 1 x meerijdplankje (1)
- 2 x wiel (2)
- 2 x koppeling (3)
- 1 x verlengstuk (4)
- 1 x verlengstuk (5)
- 1 x touw met haak (6)
- 1 x gebruiksaanwijzing

Technische gegevens



Max. gewicht van de gebruiker: 20 kg



Productiedatum (maand/jaar):
05/2019

Beoogd gebruik

Dit artikel is uitsluitend bestemd voor gebruik als meerijdplankje voor een kind vanaf 2 jaar met een max. gewicht van 20 kg.

Het artikel is geschikt voor bevestiging aan in de handel verkrijgbare kinderwagen- en buggymodellen.

Het artikel is uitsluitend bedoeld voor particulier gebruik.

Veiligheidstips



Levensgevaar!

- Laat kinderen nooit zonder toezicht alleen met het verpakkingsmateriaal. Er bestaat verstikingsgevaar.



Kans op lichamelijk letsel!

- Houd rekening met veranderde eigenschappen zoals zwaartepunt, stabiliteit en rijgedrag van de kinderwagen/buggy, als het artikel aan de kinderwagen/buggy is gemonteerd.

- Gebruik van het artikel is alleen toegestaan als een volwassene de duwstang vasthoudt.
- Gebruik van het artikel is alleen toegestaan als zich een kind in de transportwagen bevindt.
- Het artikel mag in geen geval de werking van een eventueel op de kinderwagen/buggy aanwezige rem belemmeren. De rem moet vrij toegankelijk zijn.
- Kinderen mogen alleen staan op het artikel worden meegenomen.
- Kinderen die het artikel gebruiken moeten zich aan de duwstang van de kinderwagen/buggy vasthouden.
- Breng geen veranderingen aan het artikel aan waardoor de veiligheid wordt aangetast.
- Controleer of alle onderdelen onbeschadigd zijn en correct zijn gemonteerd. Bij onjuiste montage bestaat kans op lichamelijk letsel. Beschadigde onderdelen kunnen de veiligheid en werking beïnvloeden.
- Controleer het artikel voor elk gebruik op beschadigingen of slijtage. Controleer voor elk gebruik of alle schroeven goed vastzitten. Het artikel mag alleen in goede staat worden gebruikt! Gebruik het artikel niet wanneer het zichtbaar is beschadigd of u vermoedt dat het beschadigd is.
- Gebruik het artikel alleen voor het beoogde doel.
- Het artikel mag alleen worden gebruikt onder toezicht van volwassenen en mag niet worden gebruikt als speelobject.
- Laat kinderen nooit zonder toezicht alleen met het artikel.
- Het artikel is niet geschikt voor het vervoer van andere voorwerpen.

Montage

1. Artikel openklappen (afb. B)

Het artikel wordt dichtgeklapt geleverd. Om het uit te klappen, gaat u als volgt te werk:

1. Draai de vergrendelingen (1a) los.
2. Klap het voorste deel van het artikel naar voren.
3. Draai de vergrendelingen weer vast.

Aanwijzing: lijn het meerijdplankje eerst horizontaal uit. Stel eventueel de correcte hoek in als het meerijdplankje met de kinderwagen/buggy wordt verbonden.

2. Wielen monteren (afb. C)

1. Draai het artikel (1) om zodat de onderkant naar boven wijst.
2. Steek de wielen (2) in de openingen totdat ze goed vastklikken.

Aanwijzing: de wielen moeten hoorbaar vastklikken.

3. Koppeling monteren (afb. D)

WAARSCHUWING! Als u de koppelingen aan een verticale stang bevestigt, let u er dan op dat andere dwarsstangen of bevestigingen zich erboven bevinden om omhoogschuiven van het artikel te voorkomen.

1. Leg de kunststof riem (3a) om het frame van de kinderwagen/buggy.
2. Voer het uiteinde van de kunststof riem door de opening van de sluiting (3b).
3. Span de koppeling door aan de koppelingsschroef (3c) te draaien.

Aanwijzing: zorg ervoor dat de kinderwagen/buggy zonder belemmeringen kan worden ingeklapt. Anders moet u de koppelingen op een andere plaats monteren.

4. Bevestig de andere koppeling op dezelfde manier.

Belangrijk! De koppelingen moeten stevig tegen het frame liggen, zodat er geen vrije ruimte aanwezig is en ze niet bewegen.

4. Koppeling verbinden (afb. E)

1. Druk de tuimelschakelaar (4a)/(5a) van het verlengstuk (4)/(5) in om de sluiting te openen.
2. Verbind de haak (4b)/(5b) met de koppelingsschroef (3c).
3. Druk de haak terug in de sluiting.

Aanwijzing: let bij het inhaken erop dat de vergrendelingspin (4c)/(5c) van het verlengstuk naar de grond wijst.

5. Breedte instellen (afb. F)

1. Maak de vergrendeling (1b) aan het voorste deel van het artikel los door eraan te trekken.
2. Trek aan de zijanten van het artikel tot de gewenste breedte is bereikt.
3. Laat de vergrendeling goed en hoorbaar vastklikken.

6. Lengte instellen/artikel verbinden (afb. G)

1. Schuif de verlengstukken (4)/(5) in de zijanten van het meerijdplankje.
2. Laat de vergrendelingspinnen (4c)/(5c) hoorbaar in een van de gaten vastklikken.

Aanwijzing: het artikel beschikt aan de onderkant over vier gaten voor de lengteverstelling.

Stel het artikel zodanig in dat het zo dicht mogelijk bij de kinderwagen/buggy ligt, maar stel het ook zodanig in dat het kind comfortabel erop kan staan en zich aan de duwstang kan vasthouden.

7. Meerijdplankje omhoogklappen als het niet wordt gebruikt of als de parkeerrem beter bereikbaar moet zijn (afb. H)

Als het artikel niet wordt gebruikt of als de parkeerrem gemakkelijker toegankelijk moet zijn, kunt u het artikel omhoogklappen:

1. Maak zo nodig de koppelingsschroef (3c) los.
2. Klap het stavlak van het artikel omhoog.
3. Haak de haak (6) vast aan de rand van het stavlak en bevestig het touw aan de duwstang van de kinderwagen/buggy.

Belangrijk! Verwijder altijd het touw met haak (6) wanneer u de kinderwagen/buggy niet gebruikt.

Demontage

Belangrijk! Vouw de kinderwagen/buggy niet op als het artikel is gemonteerd.

Om het artikel van de kinderwagen/buggy te verwijderen, gaat u als volgt te werk:

1. Druk de tuimelschakelaars (4a)/(5a) van de verlengstukken (4)/(5) in.
2. Trek de haken (4b)/(5b) uit de koppelingsschroeven (3c) en verwijder het meerijdplankje (1).
3. Laat de koppelingen aan het frame zitten.

Opslag, reiniging

Bewaar het artikel wanneer u dit niet gebruikt altijd droog en schoon op kamertemperatuur. Reinig alleen met water en veeg vervolgens droog met een schoonmaakdoek.

BELANGRIJK! Reinig nooit met agressieve reinigingsmiddelen.

Afvalverwerking

Voer het artikel en verpakkingsmaterialen in overeenstemming met actuele lokale voorschriften af. Verpakkingsmaterialen, zoals bv. foliezakjes, horen niet thuis in kinderhanden. Berg het verpakkingsmateriaal buiten het bereik van kinderen op.



Voer de producten en verpakkingen op milieuvriendelijke wijze af.



De recyclingcode dient om verschillende materialen te kenmerken ten behoeve van hergebruik via het recyclingproces.

De code bestaat uit het recyclingsymbool, dat het recyclingproces weerspiegelt, en een getal dat het materiaal identificeert.

Opmerkingen over garantie en serviceafhandeling

Het product is geproduceerd met grote zorg en onder voortdurende controle. U ontvangt een garantie van drie jaar op dit product, vanaf de datum van aankoop. Bewaar alstublieft uw aankoopbewijs.

De garantie geldt alleen voor materiaal- en fabricagefouten en vervalt bij foutief of oneigenlijk gebruik. Uw wettelijke rechten, met name het garantierecht, worden niet beïnvloed door deze garantie.

In geval van reclamaties dient u zich aan de beneden genoemde service-hotline te wenden of zich per e-mail met ons in verbinding te zetten.

Onze servicemedewerkers zullen de verdere handelswijze zo snel mogelijk met u afspreken.

Wij zullen u in ieder geval persoonlijk te woord staan.

De garantieperiode wordt na eventuele reparaties en op basis van de garantie, wettelijke garantie of coulance niet verlengd. Dit geldt ook voor vervangen en gerepareerde delen.

Na afloop van de garantieperiode dienen eventuele reparaties te worden betaald.

IAN: 316644

BE Service België

Tel.: 070 270 171 (0,15 EUR/Min.)

E-Mail: deltasport@lidl.be

NL Service Nederland

Tel.: 0900 0400223 (0,10 EUR/Min.)

E-Mail: deltasport@lidl.nl

Herzlichen Glückwunsch!

Mit Ihrem Kauf haben Sie sich für einen hochwertigen Artikel entschieden. Machen Sie sich vor der ersten Verwendung mit dem Artikel vertraut.



Lesen Sie hierzu aufmerksam die nachfolgende Gebrauchsanweisung.

Benutzen Sie den Artikel nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche.

Bewahren Sie diese Gebrauchsanweisung gut auf. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Artikels an Dritte ebenfalls mit aus.

Lieferumfang (Abb. A)

- 1 x Mitfahrbrett (1)
- 2 x Rolle (2)
- 2 x Kupplung (3)
- 1 x Verlängerung (4)
- 1 x Verlängerung (5)
- 1 x Schnur mit Haken (6)
- 1 x Gebrauchsanweisung

Technische Daten



Max. Benutzergewicht: 20 kg



Herstellungsdatum (Monat/Jahr):
05/2019

Bestimmungsgemäße Verwendung

Dieser Artikel ist ausschließlich als Mitfahrbrett für ein Kind ab 2 Jahren mit einem max. Gewicht von 20 kg bestimmt.

Der Artikel ist zum Anbringen an handelsübliche Kinderwagen- und Buggymodelle geeignet. Der Artikel ist nur für den privaten Gebrauch bestimmt.

Sicherheitshinweise



Lebensgefahr!

- Lassen Sie Kinder niemals unbeaufsichtigt mit dem Verpackungsmaterial. Es besteht Erstickungsgefahr.

Verletzungsgefahr!

- Beachten Sie die veränderten Eigenschaften, wie Schwerpunkt, Standsicherheit sowie Fahrverhalten des Kinderwagens/Buggys, wenn der Artikel am Kinderwagen/Buggy montiert ist.
- Die Nutzung des Artikels ist nur zulässig, wenn ein Erwachsener den Schiebergriff festhält.
- Die Nutzung des Artikels ist nur zulässig, wenn sich ein Kind im Transportwagen befindet.
- Eine ggf. vorhandene Bremse am Kinderwagen/Buggy darf zu keiner Zeit vom Artikel behindert werden. Die Bremse muss frei zugänglich sein.
- Kinder dürfen nur stehend auf dem Artikel mitgenommen werden.
- Kinder, die den Artikel nutzen, müssen sich am Schiebergriff des Kinderwagens/Buggys festhalten.
- Nehmen Sie keine Änderung am Artikel vor, die die Sicherheit in Frage stellen.
- Stellen Sie sicher, dass alle Teile unbeschädigt und sachgerecht montiert sind. Bei unsachgemäßer Montage besteht Verletzungsgefahr. Beschädigte Teile können die Sicherheit und Funktion beeinflussen.
- Prüfen Sie den Artikel vor jedem Gebrauch auf Beschädigungen oder Abnutzungen. Kontrollieren Sie vor jedem Gebrauch den festen Sitz aller Schraubverbindungen!
Der Artikel darf nur in einwandfreiem Zustand verwendet werden! Verwenden Sie den Artikel nicht bei sichtbaren und vermuteten Beschädigungen!
- Verwenden Sie den Artikel nur für den vorgesehenen Zweck.
- Der Artikel darf nur unter Aufsicht von Erwachsenen und nicht als Spielzeug verwendet werden.
- Lassen Sie Kinder niemals unbeaufsichtigt.
- Der Artikel ist nicht zum Transport von anderen Gegenständen geeignet.

Montage

1. Artikel aufklappen (Abb. B)

Der Artikel wird zusammengeklappt geliefert. Um ihn auszuklappen, gehen Sie wie folgt vor:

1. Drehen Sie die Sicherungen (1a) auseinander.
2. Klappen Sie den vorderen Teil des Artikels nach vorn.
3. Stellen Sie die Sicherungen wieder fest.

Hinweis: Richten Sie das Mitfahrbrett zunächst waagrecht aus. Stellen Sie den korrekten Winkel ggf. bei der Verbindung mit dem Kinderwagen/Buggy ein.

2. Räder montieren (Abb. C)

1. Drehen Sie den Artikel (1) um, sodass die Unterseite nach oben zeigt.
2. Stecken Sie die Räder (2) in die Öffnungen, bis sie fest einrasten.

Hinweis: Die Räder müssen hörbar einrasten.

3. Kupplung montieren (Abb. D)

ACHTUNG! Sollten Sie die Kupplungen an einer vertikalen Strebe befestigen, achten Sie darauf, dass andere Querstreben oder Befestigungen sich darüber befinden, um ein Hochrutschen des Artikels zu verhindern. Für einen optimalen Sitz des Artikels eignen sich horizontale Verstreben.

1. Legen Sie den Kunststoffriemen (3a) um das Gestell des Kinderwagens/Buggys.
2. Führen Sie das Ende des Kunststoffriemens durch die Öffnung des Verschlusses (3b).
3. Straffen Sie die Kupplung, indem Sie an der Kupplungsschraube (3c) drehen.

Hinweis: Achten Sie darauf, dass der Kinderwagen/Buggy ohne Hindernisse zusammenklappbar ist. Andernfalls montieren Sie die Kupplungen an einer anderen Stelle.

4. Befestigen Sie die andere Kupplung auf dieselbe Weise.

Wichtig! Die Kupplungen müssen fest am Gestell anliegen, sodass kein Freiraum vorhanden ist und sie sich nicht bewegen.

4. Kupplung verbinden (Abb. E)

1. Drücken Sie den Kippschalter (4a)/(5a) der Verlängerung (4)/(5), um den Verschluss zu öffnen.
2. Verbinden Sie den Haken (4b)/(5b) mit der Kupplungsschraube (3c).
3. Drücken Sie den Haken zurück in den Verschluss.

Hinweis: Achten Sie beim Einhaken darauf, dass der Arretierpin (4c)/(5c) der Verlängerung zum Boden zeigt.

5. Breite einstellen (Abb. F)

1. Lösen Sie durch Ziehen die Arretierung (1b) am vorderen Teil des Artikels.
2. Ziehen Sie die Seiten des Artikels auf die gewünschte Breite.
3. Lassen Sie die Arretierung fest und hörbar einrasten.

6. Länge einstellen / Artikel verbinden (Abb. G)

1. Schieben Sie die Verlängerungen (4)/(5) in die Seiten des Mitfahrbretts.
2. Lassen Sie die Arretierpins (4c)/(5c) in einem der Löcher hörbar einrasten.

Hinweis: Der Artikel verfügt über vier Löcher an der Unterseite zur Längenverstellung.

Stellen Sie den Artikel so nah wie möglich zum Kinderwagen/Buggy ein, aber auch so, dass das Kind bequem stehen und sich am Schiebergriff festhalten kann.

7. Hochklappen bei Nichtbenutzung und zur besseren Erreichbarkeit der Feststellbremse (Abb. H)

Im Fall der Nichtnutzung des Artikels und des leichteren Zugangs der Feststellbremse, haben Sie die Möglichkeit, ihn nach oben zu klappen:

1. Lockern Sie, falls nötig, die Kupplungsschrauben (3c).
2. Klappen Sie die Stehfläche des Artikels nach oben.
3. Haken Sie den Haken (6) an der Kante der Stehfläche ein und befestigen Sie die Schnur am Schiebergriff des Kinderwagens/Buggys.

Wichtig! Entfernen Sie die Schnur mit Haken (6) stets bei Nichtgebrauch vom Kinderwagen/Buggy.

Demontage

Wichtig! Legen Sie den Kinderwagen/Buggy nicht mit angebautem Artikel zusammen.

Um den Artikel vom Kinderwagen/Buggy zu entfernen, gehen Sie wie folgt vor:

1. Drücken Sie den Kippschalter (4a)/(5a) der Verlängerungen (4)/(5).

- Ziehen Sie die Haken (4b)/(5b) aus den Kupplungsschrauben (3c) und entfernen Sie das Mitfahrbrett (1).
- Belassen Sie die Kupplungen am Gestell.

Lagerung, Reinigung

Lagern Sie den Artikel bei Nichtbenutzung immer trocken und sauber bei Raumtemperatur. Nur mit Wasser reinigen und anschließend mit einem Reinigungstuch trockenwischen. WICHTIG! Nie mit scharfen Reinigungsmitteln reinigen.

Hinweise zur Entsorgung

Entsorgen Sie den Artikel und die Verpackungsmaterialien entsprechend aktueller örtlicher Vorschriften. Verpackungsmaterialien wie z. B. Folienbeutel gehören nicht in Kinderhände. Bewahren Sie das Verpackungsmaterial für Kinder unerreikbaar auf.



Entsorgen Sie den Artikel und die Verpackung umweltschonend.



Der Recycling-Code dient der Kennzeichnung verschiedener Materialien zur Rückführung in den Wiederverwertungskreislauf (Recycling). Der Code besteht aus dem Recyclingsymbol – das den Verwertungskreislauf widerspiegeln soll – und einer Nummer, die das Material kennzeichnet.

Hinweise zur Garantie und Serviceabwicklung

Der Artikel wurde mit großer Sorgfalt und unter ständiger Kontrolle produziert. Sie erhalten auf diesen Artikel drei Jahre Garantie ab Kaufdatum. Bitte bewahren Sie den Kassenbon auf. Die Garantie gilt nur für Material- und Fabrikationsfehler und entfällt bei missbräuchlicher oder unsachgemäßer Behandlung. Ihre gesetzlichen Rechte, insbesondere die Gewährleistungsrechte, werden durch diese Garantie nicht eingeschränkt. Bei etwaigen Beanstandungen wenden Sie sich bitte an die unten stehende Service-Hotline oder setzen Sie sich per E-Mail mit uns in Verbindung.

Unsere Servicemitarbeiter werden das weitere Vorgehen schnellstmöglich mit Ihnen abstimmen. Wir werden Sie in jedem Fall persönlich beraten. Die Garantiezeit wird durch etwaige Reparaturen aufgrund der Garantie, gesetzlicher Gewährleistung oder Kulanz nicht verlängert. Dies gilt auch für ersetzte und reparierte Teile. Nach Ablauf der Garantie anfallende Reparaturen sind kostenpflichtig.

IAN: 316644

DE Service Deutschland
Tel.: 0800-5435111
E-Mail: deltasport@lidl.de

AT Service Österreich
Tel.: 0820 201 222
(0,15 EUR/Min.)
E-Mail: deltasport@lidl.at

CH Service Schweiz
Tel.: 0842 665566
(0,08 CHF/Min.,
Mobilfunk max. 0,40 CHF/Min.)
E-Mail: deltasport@lidl.ch

